



# Indice

## Accertamenti sanitari

Fasce orarie di reperibilità - Assenza alla visita domiciliare - Giustificato motivo - Configurabilità - Criteri (**Cass. civ., sez. lav., ord. 30 gennaio 2014, n. 2047**) 484

## Assemblea dei lavoratori

Art. 20 l. 20 maggio 1970, n. 300 - Modalità di svolgimento - Estraneità del datore di lavoro - Configurabilità - Fattispecie relativa al settore del credito (**Trib. Pisa, sez. lav., decr. 24 aprile 2014**) 453

## Condotta antisindacale

Art. 28 l. 20 maggio 1970, n. 300 - Applicazione del trattamento stabilito da un contratto aziendale agli iscritti ad un sindacato non stipulante - Configurabilità - Esclusione - Fattispecie relativa al settore del credito (**Trib. Pisa, sez. lav., decr. 24 aprile 2014**) 453

## Contratto collettivo

Contratto collettivo di diritto comune - Contratto aziendale - Disdetta data dal datore di lavoro - Illegittimità - Legittimazione ad agire - Spetta ai singoli lavoratori - Art. 81 c.p.c. - Applicabilità - Fattispecie relativa al settore del credito (**Trib. Pisa, sez. lav., decr. 24 aprile 2014**) 453

## Contratto di lavoro a tempo determinato

Illegittima apposizione del termine - Art. 32, comma 5, l. 4 novembre 2010, n. 183 - Indennità risarcitoria onnicomprensiva - Art. 32, comma 6, l. 4 novembre 2010, n. 183 - Riduzione della misura massima - Accordi sindacali di stabilizzazione - Applicabilità - Criteri - Limiti (**Cass. civ., sez. lav., 11 febbraio 2014, n. 3027**) 456

Illegittima apposizione del termine - Art. 32, comma 5, l. 4 novembre 2010, n. 183 - Indennità risarcitoria onnicomprensiva - Art. 429, comma 3, c.p.c. - Applicabilità - Criteri - Limiti (**Cass. civ., sez. lav., 11 febbraio 2014, n. 3027**) 456

Impugnazione - Termini di decadenza - Art. 32, comma 1-bis, l. 4 novembre 2010, n. 183 - Differimento dei termini - Art. 2, comma 54, d.l. 29 dicembre 2010, n. 225, convertito in l. 26 febbraio 2011, n. 10 - Applicabilità - Non sussiste (**Trib. Napoli, sez. lav., 23 gennaio 2014**) 460

## Controversie di lavoro

Appello - Art. 434 c.p.c. nuovo testo - Vaglio di ammissibilità - Criteri (**Corte App. Napoli, sez. lav., 18 marzo 2014**) 568

Art. 1, commi 47-69, l. 28 giugno 2012, n. 92 - Rito speciale - Impugnativa dei licenziamenti nelle ipotesi regolate dall'art. 18 l. n. 300 del 1970, come modificato dalla l. n. 92 del 2012 - Impugnazione del licenziamento collettivo - Ammissibilità - Nuova domanda fondata sui medesimi fatti costitutivi - Ammissibilità - Criteri (**Trib. Roma, ord. 27 novembre 2013**) 545

Atto introduttivo del giudizio di primo grado - Omessa indicazione dei documenti e omesso deposito - Effetti - Decadenza - Configurabilità - Criteri - Limiti - Poteri del giudice - Limiti (**Cass. civ., sez. lav., 5 marzo 2014, n. 5196**) 562

Differenze retributive - Accertamento e liquidazione del credito - Determinazione al lordo - Configurabilità - Criteri (**Cass. civ., sez. lav., 5 marzo 2014, n. 5196**) 562

Impugnazione del licenziamento da parte del lavoratore e del datore di lavoro

- Pluralità di cause pendenti dinanzi a tribunali diversi - Cause introdotte sia con il rito speciale ex art. 1, comma 17, l. n. 92 del 2012, che con il rito ordinario ex art. 114 c.p.c. - Rimessione degli atti al Primo Presidente della Cassazione affinché valuti il rinvio alle Sezioni Unite (Cass. civ., sez. lav., ord. 18 febbraio 2014, n. 3838)

553

## Diritto comunitario

Art. 1, par. 1, lett. a) e b), Direttiva 2001/23/CE del Consiglio, del 12 marzo 2001 - Mantenimento dei diritti dei lavoratori in caso di trasferimenti di imprese, di stabilimenti o di parti di imprese o di stabilimenti - Cessione di ramo d'azienda - Entità economica funzionalmente autonoma - Requisito della preesistenza - Criteri - Trasferimento tra aziende di uno stesso gruppo - Criteri (Corte Giust. UE, sez. IX, 6 marzo 2014, causa C-458/12)

579

Art. 15 Direttiva 2006/54/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 5 luglio 2006 - Pari opportunità e parità di trattamento fra uomini e donne in materia di occupazione e di impiego - Donna in congedo di maternità - Partecipazione ad un corso di formazione professionale - Criteri (Corte Giust. UE, sez. I, 6 marzo 2014, causa C-595/12)

588

Direttiva 98/59/CE del Consiglio, del 20 luglio 1998 - Licenziamenti collettivi - Nozione di lavoratori - Esclusione della categoria dei dirigenti - Illegittimità - Inadempimento della Repubblica italiana (Corte Giust. UE, sez. II, 13 febbraio 2014, causa C-596/12)

574

## Imposte e tasse

Indennità di trasferimento - Natura retributiva - Configurabilità - Assoggettabilità in misura intera ad Irpef - Configurabilità - Indennità di trasferta - Differenze - Criteri (Cass. civ., sez. trib., 6 febbraio 2014, n. 2699)

493

## Lavoro subordinato

Piani per l'inserimento professionale dei giovani privi di occupazione - Art. 15, comma 1, lett. b), l. n. 151 del 1994 - Differenze - Criteri (Cass. civ., sez. lav., 30 gennaio 2014, n. 2055)

466

## Licenziamento

Licenziamento disciplinare - Assenza del lavoratore per malattia - Svolgimento di altra attività lavorativa - Legittimità - Criteri - Limiti (Cass. civ., sez. lav., 28 febbraio 2014, n. 4869)

520

Licenziamento disciplinare - Requisito di proporzionalità - Mancanza - Effetti - Art. 18, comma 5, l. n. 300 del 1970, come modificato dalla l. n. 92 del 2012 - Tutela risarcitoria - Applicabilità (Trib. Napoli, ord. 28 gennaio 2014)

495

Licenziamento individuale - Art. 18, comma 4, l. n. 300 del 1970, come modificato dalla l. n. 92 del 2012 - Insussistenza del fatto contestato - Configurabilità - Criteri - Effetti (Trib. Roma, ord. 13 febbraio 2014)

495

Licenziamento individuale - Art. 18, comma 4, l. n. 300 del 1970, come modificato dalla l. n. 92 del 2012 - Reintegrazione nel posto di lavoro - Criteri - Risarcimento del danno - Individuazione del periodo - Criteri (Trib. Roma, ord. 13 febbraio 2014)

495

Licenziamento individuale - Art. 18, comma 7, l. n. 300 del 1970, come modificato dalla l. n. 92 del 2012 - Giustificato motivo oggettivo - Manifesta insussistenza - Configurabilità - Criteri - Effetti (Trib. Roma, ord. 13 febbraio 2014)

495

Licenziamento individuale - Giustificato motivo oggettivo - Libertà economica dell'imprenditore - Configurabilità - Criteri - Limiti - Poteri del giudice - Limiti - Impossibilità di utilizzare il lavoratore in mansioni diverse - Onere probatorio - Grava sul datore di lavoro - Limiti - Collaborazione del lavoratore nell'individuazione dei posti disponibili - Necessità (Cass. civ., sez. lav., 12 febbraio 2014, n. 3224)

522

Licenziamento individuale - Illegittimità - Risarcimento del danno ex art. 18 l. 20 maggio 1970, n. 300 - Importi ricevuti dal lavoratore a titolo di pensione - Diminuzione - Esclusione - Criteri - Effetti - Regola della compensatio lucrum cum damno - Applicabilità - Esclusione (Cass. civ., sez. lav., ord. 28 gennaio 2014, n. 1725)

515

Licenziamento individuale - Organizzazioni di tendenza - Art. 4 l. 11 maggio 1990, n. 108 - Art. 18 l. 20 maggio 1970, n. 300 - Inapplicabilità - Criteri (Cass. civ., sez. lav., 16 gennaio 2014, n. 797)

508

Licenziamento collettivo - Art. 4, comma 9, l. 23 luglio 1991, n. 223 - Comunicazione ai competenti uffici del lavoro e alle organizzazioni sindacali - Specificazione delle modalità di applicazione dei criteri di scelta - Criteri (Cass. civ., sez. lav., 3 febbraio 2014, n. 2298)

526

Licenziamento collettivo - Art. 5, comma 1, l. 23 luglio 1991, n. 223 - Individuazione dei lavoratori da licenziare - Riferimento all'intero complesso aziendale - Necessità - Criteri - Limiti - Onere probatorio - Grava sul datore di lavoro (**Cass. civ., sez. lav., 17 marzo 2014, n. 6112**)

530

## Permessi e aspettative

Permesso ex art. 33 l. 5 febbraio 1992, n. 104 - Sviamento dalla funzione di assistenza al familiare - Abuso del diritto - Configurabilità - Criteri - Effetti (**Cass. civ., sez. lav., 4 marzo 2014, n. 4984**)

486

## Poteri del datore di lavoro

Art. 2 e 3 l. 20 maggio 1970, n. 300 - Controlli eseguiti da parte di un'agenzia investigativa - Ammissibilità - Criteri - Limiti - Fattispecie relativa all'accertamento dell'utilizzo improprio da parte del dipendente di permessi ex art. 33 l. n. 104 del 1992 (**Cass. civ., sez. lav., 4 marzo 2014, n. 4984**)

486

## Sicurezza sociale

Contributi previdenziali - Retribuzione imponibile - Somme erogate a titolo transattivo - Assoggettabilità a contribu-

zione - Indagine del giudice di merito - Criteri (**Cass. civ., sez. lav., 14 marzo 2014, n. 6037**)

540

## Trasferimento d'azienda

Art. 2112 c.c. - Lavoratore illegittimamente licenziato prima del trasferimento d'azienda - Proseguimento del rapporto di lavoro con il cessionario - Configurabilità - Criteri - Limiti (**Cass. civ., sez. lav., 21 febbraio 2014, n. 4130**)

536

## Tutela dell'integrità fisica e della personalità del lavoratore

Art. 2087 c.c. - Inadempimento datoriale - Configurabilità - Criteri - Danno non patrimoniale - Onere probatorio - Grava sul lavoratore (**Cass. civ., sez. lav., 10 febbraio 2014, n. 2886**)

479

Art. 2087 c.c. - Responsabilità del datore di lavoro - Adozione delle misure idonee<sup>3</sup> - Necessità - Criteri (**Cass. civ., sez. lav., 24 gennaio 2014, n. 1477**)

469

Mobbing - Configurabilità - Criteri (**Cass. civ., sez. lav., 17 gennaio 2014, n. 898**)

474

Le decisioni pubblicate in questo fascicolo sono ordinate secondo la consolidata tradizione dottrinale e giurisprudenziale, in base alla quale si suddividono le norme che governano l'ordinamento giuridico del lavoro:

- diritto sindacale;
- rapporto individuale di lavoro subordinato, parasubordinato ed autonomo;
- sicurezza sociale.

A questa classica tripartizione si aggiungono le sezioni riguardanti il processo del lavoro e il diritto comunitario del lavoro. Le massime delle sentenze della Corte di Cassazione provengono, salva diversa indicazione, dal Centro elettronico di documentazione della Corte Suprema di Cassazione.

La pubblicazione delle sentenze si attiene al Provvedimento del Garante per la protezione dei dati personali 2 dicembre 2010 «Linee guida in materia di trattamento di dati personali nella riproduzione di provvedimenti giurisdizionali per finalità di informazione giuridica».

# Cronologico

## novembre

Trib. Roma, ord. 27 novembre 2013 ..... 545

## gennaio

Cass. civ., sez. lav., 16 gennaio 2014, n. 797 ..... 508  
Cass. civ., sez. lav., 17 gennaio 2014, n. 898 ..... 474  
Trib. Napoli, sez. lav., 23 gennaio 2014 ..... 460  
Cass. civ., sez. lav., 24 gennaio 2014, n. 1477 ..... 469  
Cass. civ., sez. lav., ord. 28 gennaio 2014, n. 1725 ..... 515  
Trib. Napoli, ord. 28 gennaio 2014 ..... 495  
Cass. civ., sez. lav., ord. 30 gennaio 2014, n. 2047 ..... 484  
Cass. civ., sez. lav., 30 gennaio 2014, n. 2055 ..... 466

## febbraio

Cass. civ., sez. lav., 3 febbraio 2014, n. 2298 ..... 526  
Cass. civ., sez. trib., 6 febbraio 2014, n. 2699 ..... 493  
Cass. civ., sez. lav., 10 febbraio 2014, n. 2886 ..... 479  
Cass. civ., sez. lav., 11 febbraio 2014, n. 3027 ..... 456  
Cass. civ., sez. lav., 12 febbraio 2014, n. 3224 ..... 522  
Corte Giust. UE, sez. II, 13 febbraio 2014 (causa C-596/12) ..... 574  
Trib. Roma, ord. 13 febbraio 2014 ..... 495  
Cass. civ., sez. lav., ord. 18 febbraio 2014, n. 3838 ..... 553  
Cass. civ., sez. lav., 21 febbraio 2014, n. 4130 ..... 536  
Cass. civ., sez. lav., 28 febbraio 2014, n. 4869 ..... 520

## marzo

Cass. civ., sez. lav., 4 marzo 2014, n. 4984 ..... 486  
Cass. civ., sez. lav., 5 marzo 2014, n. 5196 ..... 562  
Corte Giust. UE, sez. IX, 6 marzo 2014 (causa C-458/12) ..... 579  
Corte Giust. UE, sez. I, 6 marzo 2014 (causa C-595/12) ..... 588  
Cass. civ., sez. lav., 14 marzo 2014, n. 6037 ..... 540  
Cass. civ., sez. lav., 17 marzo 2014, n. 6112 ..... 530  
Corte App. Napoli, sez. lav., 18 marzo 2014 ..... 568

## aprile

Trib. Pisa, sez. lav., decr. 24 aprile 2014 ..... 453

## Notiziario di Giurisprudenza del Lavoro

2014

ANNO LIV • FASCICOLO N. 4

Pubblicazione bimestrale

### Direzione e Redazione

Piazza del Gesù, 49  
00186 Roma  
tel. +39 06 6767730

### Direttore responsabile

Giancarlo Durante

### Caporedattore

Paola Borghi

### Redazione

Daniela Alma, Francesca Bellizzi,  
Annaclara Conti, Federico Falcioni,  
Francesco Giammaria,  
Gianluca La Posta, Massimiliano Sala,  
Tiziana Tafani

### Bancaria Editrice

**Divisione di ABIServizi SpA**  
Via delle Botteghe Oscure, 54  
00186 Roma

### Direttore

Nicola Forti

### Servizio Clienti

tel. 06 6767391-2-3-4-5  
fax 06 6767397

Abbonamento annuo € 100,00

Autorizzazione del Tribunale di Roma  
n. 8190 del 7.8.61

### Progetto

NCS media srl

### Impaginazione

Valeria Fontana

### Stampa

Rubbettino print  
88049 Soveria Mannelli  
(Catanzaro)  
www.rubbettinoprint.it

Finito di stampare il 10 luglio 2014

ISSN: 0392-4335

Senza il permesso scritto dell'Editore, sono vietati la riproduzione anche parziale, in qualsiasi forma e con qualsiasi mezzo elettronico o meccanico (compresi fotocopie e microfilm), la registrazione magnetica e l'uso di qualsiasi sistema di meccanizzazione e reperimento dell'informazione.